Europski parlament
2024-2029

Odbor za unutarnje tržište i zaštitu potrošača
Odbor za građanske slobode, pravosuđe i unutarnje poslove

2025/0359(COD)

14.2.2026

AMANDMANI
318 - 450

Nacrt izvješća
Arba Kokalari, Michael McNamara
(PE782.530v01-00)

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni uredaba (EU) 2024/1689 i (EU) 2018/1139 u pogledu pojednostavnjenja provedbe usklađenih pravila o umjetnoj inteligenciji (Digitalni omnibus o umjetnoj inteligenciji)

Prijedlog uredbe
(COM(2025)0836 – C10-0304/2025 – 2025/0359(COD))

Amandman 318
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
„1. Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.	
Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera i donošenje odgovarajućih odluka u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.	
Tijela uključena u primjenu ove Uredbe aktivno surađuju u provedbi tih ovlasti, posebno ako se mjere izvršavanja trebaju	

poduzeti na području države članice.”;

Or. en

Amandman 319
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni. ***Međutim, to ne uključuje UI sustave koje stavljaju na tržište, stavljaju u upotrebu ili upotrebljavaju institucije, tijela, uredi ili agencije Unije jer je za nadzor tih sustava odgovoran Europski nadzornik za zaštitu podataka u skladu s člankom 74. stavkom 9. ove Uredbe.***

Or. en

Amandman 320
Regina Doherty

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima ***isključivu*** nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav ***u suradnji s regulatornim tijelima država članica i drugim nadležnim tijelima koja odrede države članice***, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.

Or. en

Amandman 321
Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave

povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.

povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I. ***i UI sustave navedene u točki 2. Priloga III.***, a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.

Or. en

Amandman 322
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza ***iz ove Uredbe u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta. Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza*** na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač ***ili dobavljači koji pripadaju istoj grupi poduzeća***, Ured za umjetnu inteligenciju ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju

kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.	ugrađeni.

Or. en

Obrazloženje

Postojeći tekst ograničava nadležnost Ureda za umjetnu inteligenciju na slučajeve u kojima je model i sustav razvio „isti dobavljač”. Zbog toga nastaje regulatorna praznina za vertikalno integrirane korporacijske grupe u kojima različiti pravni subjekti u okviru iste skupine razvijaju model odnosno sustav. Proširivanjem područja primjene na dobavljače „koji pripadaju istoj grupi poduzeća” postiže se dosljedan nadzor vrijednosnih lanaca u području umjetne inteligencije u korporativnim grupama, što je u skladu s načelom centraliziranog nadzora za integrirani razvoj UI-ja.

Amandman 323
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a ***taj*** model i ***taj*** sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima ***isključivu nadležnost*** za nadzor ***i izvršavanje obveza iz*** ove Uredbe ***u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta***. Ured za umjetnu inteligenciju ***također*** ima ***isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe*** (EU) ***2022/2065 ili su u nju ugrađeni***.	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a model i sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ima ***ovlasti*** za ***praćenje i*** nadzor ***usklađenosti tog UI sustava s obvezama na temelju*** ove Uredbe. ***Za obavljanje svojih zadaća praćenja i nadzora*** Ured za umjetnu inteligenciju ima ***sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi*** (EU) ***2019/1020***.

Or. en

Obrazloženje

Postojeće iskustvo stečeno u okviru provedbe Akta o digitalnim uslugama ukazuje na to da ne bi trebao postojati neposredni prijenos ovlasti s nadležnih nacionalnih tijela na Komisiju. Umjesto toga se promiče suradnja između nadležnih tijela. Stoga se vraća izvorna verzija teksta članka 75., u kojoj se ipak zadržavaju male izmjene iz skupnog paketa prijedloga.

Amandman 324
Virginie Joron, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I., a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ***ima isključivu nadležnost*** za nadzor ***i izvršavanje obveza*** iz ove Uredbe ***u odnosu na taj sustav, u skladu sa zadaćama i odgovornostima koje je dodijelio tijelima za nadzor tržišta***. ***Ured za umjetnu inteligenciju također ima isključivu nadležnost za nadzor i izvršavanje obveza na temelju ove Uredbe u odnosu na UI sustave koji se smatraju kvalificiranom vrlo velikom internetskom platformom ili vrlo velikom internetskom tražilicom u smislu Uredbe (EU) 2022/2065 ili su u nju ugrađeni.***	Ako se UI sustav temelji na UI modelu opće namjene, isključujući UI sustave povezane s proizvodima obuhvaćenima zakonodavstvom Unije o usklađivanju navedenim u Prilogu I. ***i UI sustave navedene u točki 2. Priloga III.***, a taj model i taj sustav razvija isti dobavljač, Ured za umjetnu inteligenciju ***može izdati tijelima*** za nadzor tržišta ***neobvezujuće preporuke za praćenje tog sustava i procjenu usklađenosti s obvezama*** iz ove Uredbe.

Or. en

Amandman 325
Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka ba (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) umeće se sljedeći stavak 1.a:
	„1.a Ured za umjetnu inteligenciju i nacionalna nadležna tijela primjenjuju inovaciju i konkurentnost kao vodeća načela rada na ovoj Uredbi.”;

Or. en

Amandman 326
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera i donošenje odgovarajućih odluka u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.	***Briše se.***

Or. en

Obrazloženje

U skladu s drugim izmjenama točke 25.

Amandman 327
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera i donošenje odgovarajućih odluka u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.	***Briše se.***

Or. en

Amandman 328
Markéta Gregorová, Kim Van Sparrentak
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera i donošenje odgovarajućih odluka u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU)	Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera i donošenje odgovarajućih odluka u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU)

2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.	2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis. ***Komisija osigurava da Ured za umjetnu inteligenciju ima potrebne tehničke, financijske i ljudske resurse i infrastrukturu za djelotvorno obavljanje svojih zadaća na temelju ove Uredbe. Konkretno će imati dovoljnu količinu trajno dostupnog osoblja čije kompetencije i stručno znanje uključuju duboko razumijevanje tehnologija UI-ja, uključujući UI opće namjene.***

Or. en

Amandman 329
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ***ovlašten je za poduzimanje odgovarajućih mjera*** i ***donošenje odgovarajućih odluka*** u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.	Pri obavljanju svojih nadzornih i izvršnih zadaća na temelju prvog podstavka Ured za umjetnu inteligenciju ima sve ovlasti tijela za nadzor tržišta predviđene u ovom odjeljku i u Uredbi (EU) 2019/1020. Ured za umjetnu inteligenciju ***poduzima odgovarajuće mjere*** i ***donosi odgovarajuće odluke*** u svrhu adekvatne provedbe svojih nadzornih i izvršnih ovlasti. Članak 14. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis.

Or. en

Amandman 330
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka ba (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) u stavku 1. dodaje se podstavak 3.a:
	„Ured za umjetnu inteligenciju blisko surađuje s nadležnim nacionalnim tijelima za zaštitu podataka kada navedeni UI sustavi ugrožavaju temeljna prava na privatnost i zaštitu podataka u skladu s člankom 8. Povelje EU-a o temeljnim pravima te s člankom 2. stavkom 7. ove Uredbe.”;

Or. en

Amandman 331
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Tijela uključena u primjenu ove Uredbe aktivno surađuju u provedbi ***tih ovlasti, posebno ako se mjere izvršavanja trebaju poduzeti na području države članice***.”;	Tijela uključena u primjenu ove Uredbe aktivno surađuju u provedbi ***ove Uredbe***.”;

Or. en

Obrazloženje

U skladu s drugim izmjenama točke 25.

Amandman 332
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Tijela ***uključena u primjenu ove Uredbe*** aktivno surađuju u provedbi tih ovlasti, posebno ako se mjere izvršavanja trebaju poduzeti na području države članice.”;	Tijela ***za nadzor tržišta*** aktivno surađuju u provedbi tih ovlasti, posebno ako se mjere izvršavanja trebaju poduzeti na području države članice.”;

Or. en

Amandman 333
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka ba (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1. – podstavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) u stavku 1. dodaje se podstavak 3.a:
	„Ured za umjetnu inteligenciju blisko surađuje s nadležnim nacionalnim tijelima za zaštitu podataka kada navedeni UI sustavi ugrožavaju temeljna prava na privatnost i zaštitu podataka u skladu s člankom 8. Povelje EU-a o temeljnim pravima te s člankom 2. stavkom 7. ove Uredbe.”;

Or. en

Amandman 334
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka ba (nova)

Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) umeće se sljedeći stavak 1.a:
	„1.a Komisija je ovlaštena osnovati neovisno tijelo za ocjenjivanje sukladnosti koje bi kao treća strana provodilo procjene sukladnosti na temelju članka 43. u odnosu na visokorizične UI sustave navedene u stavku 1. Komisija u tu svrhu preuzima ulogu tijela koje provodi prijavljivanje i djeluje u skladu sa zahtjevima za tijela koja provode prijavljivanje iz odjeljka 4. poglavlja III., mutatis mutandis. Tijelo za ocjenjivanje sukladnosti preuzima ulogu tijela koje provodi prijavljivanje i djeluje u skladu sa zahtjevima za prijavljena tijela iz odjeljka 4. poglavlja III. mutatis mutandis, uključujući pitanja neovisnosti i nadležnosti. Dobavljač za kojega treća strana mora obaviti ocjenjivanje sukladnosti u odnosu na visokorizične UI sustave iz stavka 1. može se odlučiti koristiti tim tijelom za ocjenjivanje sukladnosti kao alternativom bilo kojem drugom prijavljenom tijelu imenovanom u odjeljku 4. poglavlja III.”;

Or. en

Obrazloženje

The Commission's original proposal grants exclusive competence to the AI Office for the supervision and enforcement of AI systems based on general-purpose AI models developed by the same provider. However, it also mandates that the Commission directly organise pre-market conformity assessments for these systems. This creates a potential conflict of interest, as the same institution would be responsible for both enforcement and conformity assessment.The proposed amendment addresses this concern by empowering the Commission to establish an independent conformity assessment body, structurally separate from the AI Office. This body would operate under the same requirements applicable to notified bodies under Section 4 of Chapter III, ensuring independence, competence, and impartiality. Crucially, providers retain the choice to use this body or any other competent notified body, thereby preserving market competition in conformity assessment services and avoiding regulatory bottlenecks. This approach aligns with the principles underlying the New Legislative Framework and ensures that providers of AI systems based on general-purpose AI

models are not subject to a monopolistic conformity assessment regime.

Amandman 335
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(c) umeću se sljedeći stavci od 1.a do 1.c:	***Briše se.***
„1.a Komisija donosi provedbeni akt kako bi utvrdila izvršne ovlasti Ureda za umjetnu inteligenciju i postupke za njihovu provedbu, među ostalim ovlast za izricanje sankcija, kao što su novčane kazne ili druge administrativne sankcije, u skladu s uvjetima i gornjim granicama iz članka 99. u odnosu na UI sustave iz stavaka 1. i 1.a ovog članka za koje se utvrdi da nisu usklađeni s ovom Uredbom, u kontekstu njegovih zadaća praćenja i nadzora na temelju ovog članka.	
1.b Članak 18. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis na dobavljače UI sustava iz stavka 1., ne dovodeći u pitanje specifičnija postupovna prava predviđena u ovoj Uredbi.	
1.c Prije nego što se UI sustavi iz stavka 1. koji su klasificirani kao visokorizični i za koje ocjenjivanje sukladnosti provodi treća strana na temelju članka 43. stave na tržište ili u upotrebu, Komisija za takve sustave organizira i provodi ocjenjivanja sukladnosti i testiranja prije stavljanja na tržište. Tim se testiranjima i ocjenjivanjima provjerava ispunjavaju li ti sustavi relevantne zahtjeve iz ove Uredbe i mogu li se staviti na tržište ili u upotrebu u Uniji u skladu s ovom Uredbom. Komisija može provedbu tih testiranja ili	

ocjenjivanja povjeriti prijavljenim tijelima imenovanima na temelju ove Uredbe i u tom slučaju prijavljeno tijelo djeluje u ime Komisije. Članak 34. stavci 1. i 2. primjenjuju se mutatis mutandis na Komisiju pri provedbi njezinih ovlasti na temelju ovog stavka.

Naknade za aktivnosti testiranja i ocjenjivanja naplaćuju se dobavljaču visokorizičnog UI sustava koji je Komisiji podnio zahtjev za ocjenjivanje sukladnosti koje provodi treća strana. Troškove povezane s uslugama koje je Komisija povjerila prijavljenim tijelima u skladu s ovim člankom dobavljač plaća izravno prijavljenom tijelu.";

Or. en

Obrazloženje

Ako se regulatorne funkcije, funkcije provedbe i ocjenjivanja sukladnosti koncentriraju u Komisiji, mogu se narušiti institucijska nepristranost, pravna sigurnost i sustav uzajamnog povjerenja koji je temelj unutarnjeg tržišta. Zakonodavstvo EU-a o sigurnosti proizvoda ovisi o funkcionalnom razdvajanju donošenja pravila, utvrđivanja tehničkih normi, neovisnog ocjenjivanja sukladnosti i nadzora tržišta. Ako su granice između tih uloga nejasne, stvara se dojam da Komisija istodobno definira planira i prosuđuje usklađenost s njima, a prijavljena tijela gube svoju neovisnost.

Amandman 336
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(c) umeću se sljedeći stavci od 1.a do 1.c:	***Briše se.***
„1.a Komisija donosi provedbeni akt kako bi utvrdila izvršne ovlasti Ureda za umjetnu inteligenciju i postupke za njihovu provedbu, među ostalim ovlast za	

izricanje sankcija, kao što su novčane kazne ili druge administrativne sankcije, u skladu s uvjetima i gornjim granicama iz članka 99. u odnosu na UI sustave iz stavaka 1. i 1.a ovog članka za koje se utvrdi da nisu usklađeni s ovom Uredbom, u kontekstu njegovih zadaća praćenja i nadzora na temelju ovog članka.

1.b Članak 18. Uredbe (EU) 2019/1020 primjenjuje se mutatis mutandis na dobavljače UI sustava iz stavka 1., ne dovodeći u pitanje specifičnija postupovna prava predviđena u ovoj Uredbi.

1.c Prije nego što se UI sustavi iz stavka 1. koji su klasificirani kao visokorizični i za koje ocjenjivanje sukladnosti provodi treća strana na temelju članka 43. stave na tržište ili u upotrebu, Komisija za takve sustave organizira i provodi ocjenjivanja sukladnosti i testiranja prije stavljanja na tržište. Tim se testiranjima i ocjenjivanjima provjerava ispunjavaju li ti sustavi relevantne zahtjeve iz ove Uredbe i mogu li se staviti na tržište ili u upotrebu u Uniji u skladu s ovom Uredbom. Komisija može provedbu tih testiranja ili ocjenjivanja povjeriti prijavljenim tijelima imenovanima na temelju ove Uredbe i u tom slučaju prijavljeno tijelo djeluje u ime Komisije. Članak 34. stavci 1. i 2. primjenjuju se mutatis mutandis na Komisiju pri provedbi njezinih ovlasti na temelju ovog stavka.

Naknade za aktivnosti testiranja i ocjenjivanja naplaćuju se dobavljaču visokorizičnog UI sustava koji je Komisiji podnio zahtjev za ocjenjivanje sukladnosti koje provodi treća strana. Troškove povezane s uslugama koje je Komisija povjerila prijavljenim tijelima u skladu s ovim člankom dobavljač plaća izravno prijavljenom tijelu.";

Or. en

Amandman 337
Zala Tomašič, Tomáš Zdechovský, Jan Farský, Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1.a Komisija ***donosi provedbeni akt kako bi utvrdila izvršne ovlasti Ureda za umjetnu inteligenciju i postupke za njihovu provedbu, među ostalim ovlast za izricanje sankcija, kao što su novčane kazne ili druge administrativne sankcije, u skladu s uvjetima i gornjim granicama iz članka 99. u odnosu na UI sustave iz stavaka 1. i 1.a ovog članka za koje se utvrdi da nisu usklađeni*** s ovom Uredbom***, u kontekstu njegovih zadaća praćenja i nadzora*** na temelju ovog ***članka***.	1.a ***Prije nego što se UI sustavi iz stavka 1. koji su klasificirani kao visokorizični i za koje ocjenjivanje sukladnosti provodi treća strana na temelju članka 43. stave na tržište ili u upotrebu,*** Komisija ***za takve sustave organizira i provodi ocjenjivanja sukladnosti i testiranja prije stavljanja na tržište. Tim se testiranjima i ocjenjivanjima provjerava ispunjavaju li ti sustavi relevantne zahtjeve iz ove Uredbe i mogu li se staviti na tržište ili u upotrebu u Uniji u skladu*** s ovom Uredbom***. Komisija može provedbu tih testiranja ili ocjenjivanja povjeriti prijavljenim tijelima imenovanima*** na temelju ***ove Uredbe i u tom slučaju prijavljeno tijelo djeluje u ime Komisije. Članak 34. stavci 1. i 2. primjenjuju se mutatis mutandis na Komisiju pri provedbi njezinih ovlasti na temelju*** ovog ***stavka***. ***U okviru organiziranja i provedbe tih testova i ocjenjivanja Komisija primjenjuje razmjerne postupke koji su prilagođeni MSP-ovima i MPS-ovima, uključujući jednostavniju dokumentaciju i manje administrativno opterećenje, bez smanjivanja razine zaštite koja je predviđena ovom Uredbom.***

Or. en

Obrazloženje

Ovim se amandmanom osigurava da će ocjenjivanja sukladnosti prije stavljanja na tržište koja organizira Komisija u praksi ostati razmjerna i da neće nametnuti nerazmjerna proceduralna opterećenja i opterećenja u pogledu dokumentacije za MSP-ove i MPS-ove. U

njemu se zahtijevaju postupci prilagođeni MSP-ovima i MPS-ovima, kao što su jednostavnija dokumentacija i manji broj administrativnih koraka, kako bi se podržao učinkovit pristup tržištu i spriječile prepreke u postizanju sukladnosti, a pritom se izričito zadržavaju jednaka razina zaštite i regulatorni ciljevi iz Akta o umjetnoj inteligenciji.

Amandman 338
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1.a Komisija donosi provedbeni akt kako bi utvrdila izvršne ovlasti Ureda za umjetnu inteligenciju i postupke za njihovu provedbu, među ostalim ***ovlast*** za izricanje sankcija, kao što su novčane kazne ili druge administrativne sankcije, u skladu s uvjetima i gornjim granicama iz članka 99. u odnosu na UI sustave iz stavaka 1. i 1.a ovog članka za koje se utvrdi da nisu usklađeni s ovom Uredbom, u kontekstu njegovih zadaća praćenja i nadzora na temelju ovog članka.	1.a Komisija donosi provedbeni akt kako bi utvrdila izvršne ovlasti Ureda za umjetnu inteligenciju i postupke za njihovu provedbu, među ostalim ***dužnost*** za izricanje sankcija, kao što su novčane kazne ili druge administrativne sankcije ***u svakom slučaju nepoštivanja zakona***, u skladu s uvjetima i gornjim granicama iz članka 99. u odnosu na UI sustave iz stavaka 1. i 1.a ovog članka za koje se utvrdi da nisu usklađeni s ovom Uredbom, u kontekstu njegovih zadaća praćenja i nadzora na temelju ovog članka.

Or. en

Amandman 339
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.aa (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	1.aa Ako Komisija nije pokrenula postupak za istu povredu, država članica u kojoj se nalazi glavni poslovni nastan pružatelja vrlo velike internetske platforme ili vrlo velike internetske tražilice ili u kojoj se nalazi poslovni nastan njegova zakonskog zastupnika ili u kojoj taj zakonski zastupnik boravi ovlaštena je nadzirati i provoditi obveze iz ove Uredbe kada je riječ o tim pružateljima.

Or. en

Amandman 340
Michael McNamara, Svenja Hahn

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75. – stavak 1.c

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Prije nego što se UI sustavi iz stavka 1. koji su klasificirani kao visokorizični i za koje ocjenjivanje sukladnosti provodi treća strana na temelju članka 43. stave na tržište ili u upotrebu, Komisija za takve sustave ***organizira*** i ***provodi*** ocjenjivanja sukladnosti i testiranja prije stavljanja na tržište. Tim se testiranjima i ocjenjivanjima provjerava ispunjavaju li ti sustavi relevantne zahtjeve iz ove Uredbe i mogu li se staviti na tržište ili u upotrebu u Uniji u skladu s ovom Uredbom. Komisija ***može*** provedbu tih testiranja ili ocjenjivanja ***povjeriti*** prijavljenim tijelima imenovanima na temelju ove Uredbe i u tom slučaju prijavljeno tijelo djeluje u ime Komisije. Članak 34. stavci 1. i 2. primjenjuju se mutatis mutandis na Komisiju pri provedbi njezinih ovlasti na	Prije nego što se UI sustavi iz stavka 1. koji su klasificirani kao visokorizični i za koje ocjenjivanje sukladnosti provodi treća strana na temelju članka 43. stave na tržište ili u upotrebu, Komisija za takve sustave ***može, ako to smatra potrebnim*** i ***u skladu s člankom 28. stavkom 8., provoditi*** ocjenjivanja sukladnosti i testiranja prije stavljanja na tržište. Tim se testiranjima i ocjenjivanjima provjerava ispunjavaju li ti sustavi relevantne zahtjeve iz ove Uredbe i mogu li se staviti na tržište ili u upotrebu u Uniji u skladu s ovom Uredbom. ***Kada*** Komisija ***ne smatra da je potrebno da sama provodi ocjenjivanje sukladnosti prije stavljanja na tržište,*** provedbu tih testiranja ili ocjenjivanja ***povjerava*** prijavljenim tijelima imenovanima na temelju ove Uredbe i u tom slučaju prijavljeno tijelo djeluje u ime Komisije.

temelju ovog stavka.	Članak 34. stavci 1. i 2. primjenjuju se mutatis mutandis na Komisiju pri provedbi njezinih ovlasti na temelju ovog stavka.

Or. en

Amandman 341
Regina Doherty

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 25.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 75.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(25.a) umeće se sljedeći članak:
	„Članak 75.a
	Promicanje inovacija, konkurentnosti i gospodarskog rasta glavni su ciljevi na kojima se temelji rad Ureda za umjetnu inteligenciju i koji su uključeni u njegove aktivnosti. Ured za umjetnu inteligenciju predaje godišnja izvješća o uspješnosti u ostvarivanju tih ciljeva.”;

Or. en

Amandman 342
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(26) članak 77. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) naslov se zamjenjuje sljedećim:	
„Ovlasti tijela nadležnih za zaštitu temeljnih prava i suradnja s tijelima za	

nadzor tržišta";

(b) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Nacionalna tijela javne vlasti ili javna tijela koja nadziru ili izvršavaju poštovanje obveza na temelju prava Unije o zaštiti temeljnih prava, uključujući pravo na nediskriminaciju, ovlaštena su od relevantnog tijela za nadzor tržišta zatražiti i pristupiti svim informacijama ili svoj dokumentaciji izrađenoj ili vođenoj na temelju ove Uredbe na pristupačnom jeziku i u pristupačnom formatu kad je pristup tim informacijama ili dokumentaciji potreban za djelotvorno ispunjavanje njihovih mandata u granicama njihove jurisdikcije.";

(c) umeću se sljedeći stavci 1.a i 1.b:

„1.a Pod uvjetima navedenima u ovom članku tijelo za nadzor tržišta relevantnom tijelu javne vlasti ili javnom tijelu iz stavka 1. odobrava pristup takvim informacijama ili dokumentaciji, među ostalim tako što će prema potrebi zatražiti te informacije ili dokumentaciju od dobavljača ili subjekta koji uvodi sustav.

1.b Tijela za nadzor tržišta i tijela javne vlasti ili javna tijela iz stavka 1. blisko surađuju i jedna drugima pružaju uzajamnu pomoć potrebnu za ispunjavanje njihovih mandata kako bi se osigurala dosljedna primjena ove Uredbe i prava Unije o zaštiti temeljnih prava te pojednostavnili postupci. To prije svega uključuje razmjenu informacija kad je to potrebno za djelotvoran nadzor ili izvršavanje ove Uredbe i odgovarajućeg drugog zakonodavstva Unije.";

Or. en

Amandman 343
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1. Nacionalna tijela javne vlasti ili javna tijela koja nadziru ili izvršavaju poštovanje obveza na temelju prava Unije o zaštiti temeljnih prava, uključujući pravo na nediskriminaciju, ovlaštena su od relevantnog tijela za nadzor tržišta zatražiti i pristupiti svim informacijama ili svoj dokumentaciji izrađenoj ili vođenoj na temelju ove Uredbe na pristupačnom jeziku i u ***pristupačnom*** formatu kad je pristup tim informacijama ili dokumentaciji potreban za djelotvorno ispunjavanje njihovih mandata u granicama njihove jurisdikcije.	1. Nacionalna tijela javne vlasti ili javna tijela koja nadziru ili izvršavaju poštovanje obveza na temelju prava Unije o zaštiti temeljnih prava, uključujući pravo na nediskriminaciju, ovlaštena su od relevantnog tijela za nadzor tržišta zatražiti i pristupiti svim informacijama ili svoj dokumentaciji izrađenoj ili vođenoj na temelju ove Uredbe na pristupačnom jeziku i u ***strojno čitljivom*** formatu ***te elektroničkim putem*** kad je pristup tim informacijama ili dokumentaciji potreban za djelotvorno ispunjavanje njihovih mandata u granicama njihove jurisdikcije. ***Pritom se ne dovode u pitanje nadležnosti, zadaci, ovlasti i neovisnost relevantnih nacionalnih javnih tijela ili tijela za koja su ona nadležna. Konkretno, ovim člankom ne ograničavaju se ovlasti za traženje informacija koje te vlasti i tijela imaju na temelju drugog zakona Unije ili nacionalnog zakona. U skladu s navedenim, te vlasti i tijela zadržavaju ovlasti za izravno traženje informacija od operaterâ u skladu sa svojom nadležnosti ili drugim zakonom.***

Or. en

Amandman 344
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka c – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(c) umeću se sljedeći stavci 1.a ***i*** 1.b:	(c) umeću se sljedeći stavci 1.a**,** 1.b ***i 1.c***:

Or. en

Amandman 345
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1.a Pod uvjetima navedenima u ovom članku tijelo za nadzor tržišta relevantnom tijelu javne vlasti ili javnom tijelu iz stavka 1. odobrava pristup takvim informacijama ili dokumentaciji, među ostalim tako što će prema potrebi zatražiti te informacije ili dokumentaciju od dobavljača ili subjekta koji uvodi sustav.	1.a Pod uvjetima navedenima u ovom članku tijelo za nadzor tržišta relevantnom tijelu javne vlasti ili javnom tijelu iz stavka 1. odobrava pristup takvim informacijama ili dokumentaciji, među ostalim tako što će prema potrebi zatražiti te informacije ili dokumentaciju od dobavljača ili subjekta koji uvodi sustav. ***U tom se slučaju u zahtjevu moraju uzeti u obzir veličina i mogućnosti subjekta koji uvodi sustav.***

Or. en

Obrazloženje

Iako se pozdravlja jačanje suradnje predviđeno člankom 77., smatra se ključnim da zahtjevi za informacijama koje izdaju nadležna tijela i dalje budu ciljani i razmjerni s obzirom na veličinu i kapacitete poduzeća od kojih se traže informacije.

Amandman 346
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka c

Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77. – stavak 1.a

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1.a ***Pod uvjetima navedenima u ovom članku*** tijelo za nadzor tržišta relevantnom tijelu javne vlasti ili javnom tijelu iz stavka 1. odobrava pristup takvim informacijama ili dokumentaciji, među ostalim tako što će ***prema potrebi*** zatražiti te informacije ili dokumentaciju od dobavljača ili subjekta koji uvodi sustav.	1.a Tijelo za nadzor tržišta relevantnom tijelu javne vlasti ili javnom tijelu iz stavka 1. odobrava pristup takvim informacijama ili dokumentaciji, među ostalim tako što će ***bez odgode, a najkasnije mjesec dana nakon primanja zahtjeva,*** zatražiti te informacije ili dokumentaciju od dobavljača ili subjekta koji uvodi sustav.

Or. en

Amandman 347
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77. – stavak 1.b

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1.b Tijela za nadzor tržišta i tijela javne vlasti ili javna tijela iz stavka 1. blisko surađuju i jedna drugima pružaju uzajamnu pomoć potrebnu za ispunjavanje njihovih mandata kako bi se osigurala dosljedna primjena ove Uredbe i prava Unije o zaštiti temeljnih prava te pojednostavnili postupci. To prije svega uključuje razmjenu informacija ***kad je to potrebno*** za djelotvoran nadzor ili izvršavanje ove Uredbe i odgovarajućeg drugog zakonodavstva Unije.”;	1.b Tijela za nadzor tržišta i tijela javne vlasti ili javna tijela iz stavka 1. blisko surađuju i jedna drugima pružaju uzajamnu pomoć potrebnu za ispunjavanje njihovih mandata kako bi se osigurala dosljedna primjena ove Uredbe i prava Unije o zaštiti temeljnih prava te pojednostavnili postupci ***uz istodobno poštivanje njihovih odgovarajućih nadležnosti, zadataka, ovlasti i neovisnosti***. To prije svega uključuje razmjenu informacija za djelotvoran nadzor ili izvršavanje ove Uredbe i odgovarajućeg drugog zakonodavstva Unije.”;

Or. en

Amandman 348
Kristian Vigenin, Brando Benifei, Hannes Heide, Francisco Assis, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26. – podtočka c
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 77. – stavak 1.c (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	1.c Zahtjevi za pomoć moraju sadržavati sve potrebne informacije, uključujući svrhu i obrazloženje zahtjeva. Tijelo za nadzor tržišta kojem je upućen zahtjev ne smije odbiti udovoljiti zahtjevu osim u slučaju da: (a) tijelo koje podnosi zahtjev nije nadležno za predmet zahtjeva ili za mjere čija se provedba zahtijeva; ili (b) usklađenost sa zahtjevom prekršila bi ovu Uredbu ili zakon Unije ili države članice kojem podliježe tijelo za nadzor tržišta koje je zaprimilo zahtjev.

Or. en

Amandman 349
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 80.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(26.a) umeće se sljedeći članak:
	„Članak 80.a
	Čuvanje evidencije i transparentnost u okviru komunikacije nadzornih tijela
	Nadležna nacionalna tijela i Ured za umjetnu inteligenciju održavaju organiziranu i dostupnu evidenciju komunikacije s dobavljačima modela UI-ja opće namjene i subjektima koji ih

uvode koja uključuje sustavni rizik u vezi s primjenom ili tumačenjem obveza na temelju ove Uredbe, konkretno obveza utvrđenih u članku 55. stavku 1. točki (b). Ta evidencija dosljedno se dokumentira i stavlja na raspolaganje, kada je prikladno i ne dovodeći u pitanje zaštite poslovnih tajni, u svrhe parlamentarnog nadzora, suradnje između tijela i sudskog preispitivanja.";

Or. en

Obrazloženje

Moraju se uspostaviti jasne obveze evidentiranja i sustavnog organiziranja komunikacije nadzornih tijela kako bi se ostvarili transparentnost, odgovornost, demokratski nadzor i jednako postupanje s gospodarskim subjektima, posebno u vezi s tumačenjem i primjenom ideje sustavnog rizika i povezanih obveza. Nadalje, tako bi se omogućio učinkovit sudski i parlamentarni nadzor, a zaštita poslovnih tajni zadržala bi se u cijelosti.

Amandman 350
Henrik Dahl

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 82.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(26.a) briše se članak 82.

Or. en

Obrazloženje

Člankom se za dobavljače narušavaju pravna sigurnost i predvidivost jer usklađen UI sustav i dalje može podlijegati dodatnim zahtjevima ili ograničenjima koje utvrđuju nacionalna tijela. To bi moglo dodatno fragmentirati unutarnje tržište jer različite države članice mogu uvesti razne dodatne zahtjeve.

Amandman 351
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 26.b (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 92. – stavak 3.

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(26.b) u članku 92. stavak 3. mijenja se kako slijedi:
3. Za potrebe stavka 1. Komisija može zatražiti pristup dotičnom UI modelu opće namjene putem aplikacijskih programskih sučelja ili drugih odgovarajućih tehničkih sredstava i alata***, uključujući izvorni kôd***.	***„***3. Za potrebe stavka 1. Komisija može zatražiti pristup dotičnom UI modelu opće namjene putem aplikacijskih programskih sučelja ili drugih odgovarajućih tehničkih sredstava i alata.***”;***

Or. en

Obrazloženje

Ako bi objavljivanje vlasničkog izvornog koda bilo obvezno, otkrile bi se osjetljive sigurnosne informacije i poslovne tajne, a prednosti u pogledu nadzora bile bi minimalne s obzirom na već postojeće alate za transparentnost, dokumentiranje i reviziju dostupne u okviru Akta o umjetnoj inteligenciji.

Amandman 352
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 95. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(27) u članku 95. stavak 4. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
„4. Pri poticanju i olakšavanju izrade kodeksâ ponašanja Ured za umjetnu inteligenciju i države članice uzimaju u obzir posebne interese i potrebe MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up	

poduzeća.”;

Or. en

Amandman 353
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 95. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(27) u članku 95. stavak 4. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
„4. Pri poticanju i olakšavanju izrade kodeksâ ponašanja Ured za umjetnu inteligenciju i države članice uzimaju u obzir posebne interese i potrebe MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća.”;	

Or. en

Amandman 354
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 95. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(27) u članku 95. stavak 4. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
4. Pri poticanju i olakšavanju izrade kodeksâ ponašanja Ured za umjetnu inteligenciju i države članice uzimaju u obzir posebne interese i potrebe MPS-ova	

i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća.”;

Or. en

Amandman 355
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(28) u članku 96. stavku 1. drugi podstavak zamjenjuje se kako slijedi:	***Briše se.***
Pri izdavanju takvih smjernica Komisija posebnu pozornost posvećuje potrebama MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, lokalnih tijela javne vlasti i sektora za koje postoji najveća vjerojatnost da će ova Uredba na njih utjecati.”;	

Or. en

Amandman 356
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(28) u članku 96. stavku 1. drugi podstavak zamjenjuje se kako slijedi:	***Briše se.***
Pri izdavanju takvih smjernica Komisija posebnu pozornost posvećuje potrebama MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, lokalnih tijela javne vlasti i	

sektora za koje postoji najveća vjerojatnost da će ova Uredba na njih utjecati.”;

Or. en

Amandman 357
Axel Voss, Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(28) u članku 96. stavku 1. drugi podstavak ***zamjenjuje*** se kako slijedi:	(28) u članku 96. stavku 1. ***točke (a), (g) i*** drugi podstavak ***zamjenjuju*** se kako slijedi:

Or. en

Amandman 358
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka a

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(27.a) u članku 96. stavku 1. podstavku 1. točka (a) zamjenjuje se kako slijedi:
(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članka*** 25.;	(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članaka*** 25. ***i 26.***;

Or. en

Obrazloženje

Ovim amandmanom u obzir se uzima zabrinutost industrije u vezi s nepostojanjem smjernica za članak 26. (Obveze subjekata koji uvode visokorizične UI sustave).

Amandman 359
Lukas Mandl, Sander Smit

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka a

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(27.a) u članku 96. stavku 1. podstavku 1. točka (a) zamjenjuje se kako slijedi:
(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članka*** 25.;	(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članaka*** 25. ***i 26.***;

Or. en

Obrazloženje

Ovim amandmanom u obzir se uzima zabrinutost industrije u vezi s nepostojanjem smjernica za članak 26. (Obveze subjekata koji uvode visokorizične UI sustave). Stoga bi se smjernice Komisije o praktičnoj provedbi ove Uredbe posebno trebale baviti člankom 26., između ostaloga.

Amandman 360
Axel Voss, Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka a

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(28.a) u članku 96. stavku 1. podstavku 1. točka (a) zamjenjuje se kako slijedi:
(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članka*** 25.;	***„***(a) primjeni zahtjeva i obveza iz članaka od 8. do 15. i iz ***članaka*** 25. ***i 26.”***;

Or. en

(Uredba (EU) 2024/1689)

Obrazloženje

Ovim amandmanom u obzir se uzima zabrinutost industrije u vezi s nepostojanjem smjernica

za članak 26. (Obveze subjekata koji uvode visokorizične UI sustave). Stoga bi se smjernice Komisije o praktičnoj provedbi ove Uredbe posebno trebale baviti člankom 26., između ostaloga.

Amandman 361
Axel Voss

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.b (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka g (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(28.b) u članku 96. stavku 1. podstavku 1.dodaje se sljedeća točka:
	„(g) primjeni zahtjeva i obveza iz članka 27., uključujući mogućnost uporabe procjene učinka na zaštitu podataka umjesto procjene učinka na temeljna prava u skladu s člankom 27. stavkom 4. ove Uredbe, s pomoću, kada je relevantno, standardiziranih predložaka, kontrolnih lista i mjera najbolje prakse.”;

Or. en

Obrazloženje

Ovaj amandman odražava teškoće koje industrija ima u usklađivanju s uvjetima iz članka 27. o procjeni učinka visokorizičnih UI sustava na temeljna prava. Stoga obvezuje Komisiju da izradi smjernice o praktičnoj provedbi ovog članka, uključujući posebno smjernice o odnosu između procjena učinka na zaštitu podataka i procjena učinka na temeljna prava.

Amandman 362
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka fa (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(27.a) u članku 96. stavku 1.

podstavku 1.dodaje se sljedeća točka:

„(f.a) praktičnoj primjeni izuzeća za potrebe istraživanja iz članka 2. stavaka 6. i 8. Akta o umjetnoj inteligenciji, među ostalim informacijama o primjeni tih izuzeća u sektorskim kontekstima kao što su pretklinička istraživanja, kliničke studije i razvoj proizvoda u području lijekova ili medicinskih proizvoda.”;

Or. en

Obrazloženje

Iako su iz pravila Akta o umjetnoj inteligenciji izričito isključeni UI modeli i sustavi koji služe isključivo za znanstveno istraživanje i razvoj, potrebne su praktične i zakonski obvezujuće smjernice kako bi se poduzećima koja primjenjuju umjetnu inteligenciju u tim aktivnostima pružila pravna sigurnost i kako im se ne bi nametala prekomjerna regulatorna opterećenja.

Amandman 363
Lukas Mandl, Sander Smit

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka fa (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(27.a) u članku 96. stavku 1. podstavku 1. umeće se nova točka (f.a):
	„(f.a) primjeni zahtjeva i obveza iz članka 27., uključujući mogućnost uporabe procjene učinka na zaštitu podataka umjesto procjene učinka na temeljna prava u skladu s člankom 27. stavkom 4. ove Uredbe, s pomoću, kada je relevantno, standardiziranih predložaka, kontrolnih lista i mjera najbolje prakse.”;

Or. en

Obrazloženje

Ovaj amandman odražava teškoće koje industrija ima u usklađivanju s uvjetima iz članka 27. o procjeni učinka visokorizičnih UI sustava na temeljna prava. Stoga obvezuje Komisiju da

izradi smjernice o praktičnoj provedbi ovog članka, uključujući posebno smjernice o odnosu između procjena učinka na zaštitu podataka i procjena učinka na temeljna prava.

Amandman 364
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 27.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 1. – točka fa (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(27.a) u članku 96. stavku 1. podstavku 1. umeće se nova točka (f.a):
	„(f.a) primjeni zahtjeva i obveza iz članka 27., uključujući mogućnost uporabe procjene učinka na zaštitu podataka umjesto procjene učinka na temeljna prava u skladu s člankom 27. stavkom 4. ove Uredbe, s pomoću, kada je relevantno, standardiziranih predložaka, kontrolnih lista i mjera najbolje prakse.”;

Or. en

Obrazloženje

Ovaj amandman odražava teškoće koje industrija ima u usklađivanju s uvjetima iz članka 27. o procjeni učinka visokorizičnih UI sustava na temeljna prava. Stoga obvezuje Komisiju da izradi smjernice o praktičnoj provedbi ovog članka, uključujući posebno smjernice o odnosu između procjena učinka na zaštitu podataka i procjena učinka na temeljna prava.

Amandman 365
Virginie Joron, Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova, Jorge Martín Frías, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 2.

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(28.a) u članku 96. stavak 2. zamjenjuje

	se sljedećim:
2. Komisija na zahtjev država članica ***ili Ureda za umjetnu inteligenciju ili na vlastitu inicijativu*** ažurira prethodno donesene smjernice kada to smatra potrebnim.	***2. Komisija na zahtjev država članica ažurira prethodno donesene smjernice kada to smatra potrebnim.***

Or. en

Amandman 366
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 28.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 96. – stavak 1. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(28) u članku 96. stavku 1. drugi podstavak zamjenjuje se kako slijedi:	***Briše se.***
Pri izdavanju takvih smjernica Komisija posebnu pozornost posvećuje potrebama MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, lokalnih tijela javne vlasti i sektora za koje postoji najveća vjerojatnost da će ova Uredba na njih utjecati.”;	

Or. en

Amandman 367
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(29) članak 99. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:	
„1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.”;	
(b) Stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:	
„6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji.”;	

Or. en

Amandman 368
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(29) članak 99. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***

(a) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.”;

(b) Stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:

„6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji.”;

Or. en

Amandman 369
Regina Doherty

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve	1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve

potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.;	potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. ***bez neopravdanog narušavanja tržišta.*** Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.;

Or. en

Amandman 370
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese ***MPS-ova i*** MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.”;	1. U skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi, države članice utvrđuju pravila o sankcijama i drugim mjerama izvršavanja, koje također mogu uključivati upozorenja i nenovčane mjere, koje se primjenjuju na povrede ove Uredbe od strane operaterâ te poduzimaju sve potrebne mjere radi osiguranja njihove pravilne i djelotvorne provedbe, uzimajući pritom u obzir smjernice koje je Komisija izdala u skladu s člankom 96. Predviđene sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće. Pri izricanju sankcija države članice uzimaju u obzir interese MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, i njihovu gospodarsku održivost.”;

Or. en

Amandman 371
Markéta Gregorová, Kim Van Sparrentak
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na ***operatere*** visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, ***dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi*** do ***2. kolovoza*** 2030.”;	2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na ***dobavljače*** visokorizičnih UI sustava ***i subjekte koji ih uvode***, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, ***usklađuju se s ovom Uredbom*** do ***31. prosinca*** 2030.”;

Or. en

Amandman 372
Axel Voss

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka aa (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 4. – točka da (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(a.a) u stavku 4. umeće se sljedeća točka (d.a):
	„(d.a) obvezama dobavljača i trećih strana, između ostaloga dobavljača UI modela opće namjene, u skladu s člankom 25. stavcima 2., 3. i 4.”;

Or. en

Obrazloženje

This last-minute flaw in the technical trilogues creates an enforcement gap in the value-chain rules: cooperation and information-sharing duties under Article 25 risk becoming largely "paper obligations" if they are not backed by an effective sanctioning hook. In practice, downstream providers - often EU SMEs and Start-Ups - depend on timely, accurate technical information and reasonable assistance from upstream actors to meet their own high-risk compliance duties, especially after rebranding or substantial modification. Re-including Article 25(2) - (4) in Article 99(4) ensures that failures to provide substantive cooperation (not only the failure to sign an agreement) can be addressed consistently by competent authorities and the AI Office. This supports a workable allocation of responsibilities along the AI value chain, strengthens enforceability of Article 25, and improves legal certainty for European firms integrating GPAI into regulated AI products and services.

Amandman 373
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) Stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
„6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji.";	

Or. en

Amandman 374
Markéta Gregorová, Kim Van Sparrentak
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka b

Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) Stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:	***Briše se.***
„6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji.”;	

Or. en

Amandman 375
Michael McNamara, Sandro Gozi, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Fabienne Keller

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 29. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 99. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji**.**;	6. U slučaju MPS-ova i MSP-ova, uključujući start-up poduzeća, maksimalna visina svake novčane kazne iz ovog članka odgovara postotku ili iznosu iz stavaka 3., 4. i 5., ovisno o tome koji je od ta dva iznosa manji ***u slučaju MSP-ova odnosno veći u slučaju MPS-ova***”;

Or. en

Amandman 376
Sandro Gozi, Stéphanie Yon-Courtin

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(30) članak 111. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:	
„2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.”;	
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 377
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(30) članak 111. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:	
„2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.”;	
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 378
Michael McNamara, Sandro Gozi, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Fabienne Keller, Laurence Farreng

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.";	***Briše se.***

Or. en

Amandman 379
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. ***U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake***	2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava.;

kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.;

Or. en

Obrazloženje

Kolovoz 2030. kao rok za ostvarivanje usklađenosti u javnom sektoru čini se znatno dužim od rokova koji vrijede za mikropoduzeća i MSP-ove, iako javni sektor posjeduje mnogo veća sredstva. Tu je razliku teško opravdati, posebno kada se uzme u obzir činjenica da su rizici često veći kada se UI-jem služe javna tijela nego kada se UI primjenjuje u poduzećima.

Amandman 380
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na ***operatere*** visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije ***datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113.*** samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, ***dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi*** do ***2. kolovoza*** 2030.***";***	2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. stavku 3. točki (a), ova se Uredba primjenjuje na ***dobavljače*** visokorizičnih UI sustava ***i subjekte koji ih uvode***, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije ***2. kolovoza 2026.*** samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, ***usklađuju se s ovom Uredbom*** do ***31. prosinca*** 2030.

Or. en

Amandman 381
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François

Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije ***datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113.*** samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza ***2030.***”;	2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. stavku 3. točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije ***2. kolovoza 2026.*** samo ako se nakon tog datuma znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza ***2028.***”;

Or. en

Amandman 382
Axel Voss, Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma	2. Ne dovodeći u pitanje primjenu članka 5. kako je predviđena u članku 113. trećem stavku točki (a), ova se Uredba primjenjuje na operatere visokorizičnih UI sustava, osim sustava iz stavka 1. ovog članka, koji su stavljeni na tržište ili u upotrebu prije datuma početka primjene poglavlja III. i odgovarajućih obveza iz članka 113. samo ako se nakon tog datuma

znatno promijeni dizajn tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.	***izvrše temeljne izmjene*** tih sustava. U svakom slučaju, dobavljači visokorizičnih UI sustava i subjekti koji ih uvode, koji su namijenjeni korištenju od strane tijela javne vlasti, poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili zahtjeve i obveze utvrđene u ovoj Uredbi do 2. kolovoza 2030.

Or. en

Obrazloženje

Usklađivanje stavka sa standardnim pojmom iz Plavog vodiča 2022. novog zakonodavnog okvira koji se primjenjuje i u ostatku Akta EU-a o umjetnoj inteligenciji.

Amandman 383
Sabine Verheyen, Bogdan Andrzej Zdrojewski

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30.– podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Obrazloženje

Brisanje je opravdano jer bi amandman imao negativan utjecaj na kreativni sektor i kulturnu baštine te bi doveo do pravne nedosljednosti u članku 50. Nadalje, mogao bi narušiti europsku konkurentnost jer bi od njega imali koristi samo dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026., a to su većinom neeuropski dobavljači.

Amandman 384
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 385
Michael McNamara, Sandro Gozi, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Fabienne Keller, Laurence Farreng

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 386
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Obrazloženje

The Omnibus amendment to Article 111 of the AI Act grants providers a transitional period until February 2, 2027 for content marking obligations, but the Code of Practice defining technical compliance will only be finalized near that date. More critically, deployers subject to Article 50, paragraph 4 obligations receive no transitional period despite depending entirely on providers' technical solutions and Code of Practice specifications to fulfil their transparency obligations toward end users. This asymmetry creates significant legal uncertainty and exposes deployers to liability without adequate means of compliance. This amendment, together with the following amendment to article 113, aims to improve legal certainty by setting a uniform date for both providers and deployers.

Amandman 387
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 388
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Obrazloženje

Nakon što se premjesti u članak 113. (točka 31., podtočka (a)), ovaj dio više nije relevantan.

Amandman 389
Michael McNamara, Sandro Gozi, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Laurence Farreng

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) dodaje se sljedeći stavak 4.:	***Briše se.***
„4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	

Or. en

Amandman 390
Regina Doherty

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava***, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026.*** poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače ***2027.***”;	4. Dobavljači UI sustava poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače ***2028.***”;

Or. en

Amandman 391
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj ***i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026.*** poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;

Or. en

Amandman 392
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Sophie Wilmès, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj ***i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026.*** poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. ***veljače*** 2027.”;	4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. ***i članka 50. stavka 4.*** do 2. ***kolovoza*** 2027.”;

Or. en

Obrazloženje

Prilagođavanje stvarnoj situaciji. Komisija namjerava dovršiti Kodeks prakse moguće u lipnju 2026., što bi značilo da je trenutačna primjena za sve sustave koji su stavljeni na tržište do kolovoza 2026. praktički nemoguća.

Amandman 393
Zala Tomašič, Jan Farský, Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj**,** videosadržaj ***ili tekstovni sadržaj*** i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza ***2026***. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj ***ili*** videosadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza ***2027.*** poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;

Or. en

Obrazloženje

Obvezne strojno čitljive oznake primjerene su za sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj i videosadržaj, ali nisu primjerene za tekst. Tekst se neprestano uređuje, preoblikuje i ponovno upotrebljava u različitim kontekstima, pa su pouzdane strojno čitljive oznake tehnički neizvedive i nerazmjerne, a pritom ne bi mnogo doprinijele u pogledu transparentnosti.

Amandman 394
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. ***veljače*** 2027.”;	4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište prije 2. kolovoza 2026. poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. ***kolovoza*** 2027.”;

Or. en

Amandman 395
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 30. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 111. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište ***prije 2. kolovoza 2026.*** poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;	4. Dobavljači UI sustava, uključujući UI sustave opće namjene, koji generiraju sintetički audiosadržaj, slikovni sadržaj, videosadržaj ili tekstovni sadržaj i koji su stavljeni na tržište poduzimaju potrebne korake kako bi ispunili obveze iz članka 50. stavka 2. do 2. veljače 2027.”;

Or. en

Obrazloženje

Izbjegavanje dvorazinskog modela radi jednostavnosti.

Amandman 396
Sandro Gozi, Stéphanie Yon-Courtin

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(31) Članak 113. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) u trećem stavku dodaje se točka (d):	
„(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu	

usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:

i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.

U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:

i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";

(b) u trećem stavku dodaje se točka (e):

„(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum početka primjene ove Uredbe].";

Or. en

Amandman 397
Kateřina Konečná

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(31) Članak 113. mijenja se kako	***Briše se.***

slijedi:

(a) u trećem stavku dodaje se točka (d):

„(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:

i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.

U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:

i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;

(b) u trećem stavku dodaje se točka (e):

„(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum početka primjene ove Uredbe].”;

Or. en

Amandman 398
Fabienne Keller

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(31) Članak 113. mijenja se kako slijedi:	***Briše se.***
(a) u trećem stavku dodaje se točka (d):	
„(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:	
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;	
(b) u trećem stavku dodaje se točka (e):	
„(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum početka primjene ove Uredbe].”;	

Or. en

Amandman 399
Sabine Verheyen, Bogdan Andrzej Zdrojewski

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:	***(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati od 2. kolovoza 2028. za sve visokorizične UI sustave u skladu s člankom 6. stavkom 1., Prilogom I., člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III. Komisija bez nepotrebne odgode usvaja sve preostalo sekundarno zakonodavstvo i smjernice.***
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";	

Or. en

Amandman 400
Fabienne Keller

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka aa (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka ca (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(a.a) u članku 113. stavku 3. dodaje se sljedeća točka (c.a):
	„(c.a) Poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati (i.) od 2. veljače 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.”

Or. en

Amandman 401
Mary Khan

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:	***Briše se.***
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s	

člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.

Or. en

Amandman 402
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:***	(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***i. od 1. prosinca 2026. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i***
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	***ii. od 1. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;***
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***Ne dovodeći u pitanje navedeno, obveze iz***
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;	***i. članka 6. stavaka od 2. do 8.***
	ii. članka 13. stavaka 2. i 3.

iii. članka 26., i

iv. članka 27. počinju se primjenjivati od 2. kolovoza 2026. u mjeri u kojoj je usklađenost ***moguća neovisno o preostalim odredbama*** iz poglavlja III.***, odjeljaka 1., 2. i 3.***

Or. en

Amandman 403
Zala Tomašič, Tomáš Zdechovský, Jan Farský, Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. ***počinju*** se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:***	***(d) Podložno odluci Komisije kojom se potvrđuje dostupnost adekvatnih mjera pomoći za usklađenost,*** poglavlje III. ***(***odjeljci 1., 2., i 3.***) počinje*** se primjenjivati ***od 2.kolovoza 2028. na UI sustave koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 2. i Priloga III. te na UI sustave koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 1. i Priloga I.***
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao	

visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";

Or. en

Obrazloženje

Razdoblja provedbe između 6 i 12 mjeseci nisu realna za dobavljače visokorizičnih UI sustava. Mnogi industrijski UI sustavi ugrađeni su u operativne tehnologije i kritičnu infrastrukturu, a ostvarivanje usklađenosti (upravljanje rizikom, upravljanje podacima, dokumentacija, SUK, ljudski nadzor, kvaliteta, kibernetička sigurnost) vrlo je zahtjevan pothvat. S obzirom na to da bi norme sada trebale biti objavljene tek 2026./27., industriji i tijelima treba omogućiti najmanje 12 mjeseci nakon objavljivanja normi u Službenom listu Europske unije. Ključno je osigurati konkretne, bezuvjetne datume.

Amandman 404
Axel Voss

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma***:	(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati:
i. ***šest mjeseci nakon donošenja te odluke*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	i. ***od 2. prosinca 2027.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i
ii. ***12 mjeseci nakon donošenja te odluke*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	ii. ***od 2. kolovoza 2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.***;***
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi	

navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:

i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";

Or. en

Obrazloženje

Tekst Vijeća od 23. siječnja 2026. radi osiguravanja visoke razine pravne sigurnosti za europsko tržište UI-ja.

Amandman 405
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma***:	poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati:

Or. en

Amandman 406
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma***:	poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati:

Or. en

Amandman 407
Regina Doherty

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:***	poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***od 2. kolovoza 2028.***

Or. en

Amandman 408
Michael McNamara, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Fabienne Keller

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma***:	(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3.***, osim članka 6. stavka 5.,*** počinju se primjenjivati:
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;	

Or. en

Amandman 409
Markéta Gregorová, Kim Van Sparrentak
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma***:	poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati:
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***i. od 2. srpnja 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i***
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	***ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";***
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";	

Or. en

Amandman 410
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:***	(d) poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se primjenjivati ***od 2. kolovoza 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavcima 1. i 2. te Prilozima I. i III.;***
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";	

Or. en

Amandman 411
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. počinju se	poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3.***, osim***

primjenjivati ***nakon donošenja odluke Komisije kojom se potvrđuje da su dostupne odgovarajuće mjere za potporu usklađenosti s poglavljem III., i to od sljedećih datuma:***	***članka 6. stavka 5., poglavlja IV. te članka 50. stavka 1., članka 50. stavka 3., članka 50. stavka 4. i poglavlja V.*** počinju se primjenjivati ***od 2. kolovoza 2028.***
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;”;	

Or. en

Obrazloženje

Kako bi se pojednostavnile odredbe o datumu primjene, umjesto kompliciranog i uvjetnog mehanizma koji je predložila Komisija uvodi se usklađeni datum u 2028.

Amandman 412
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***Briše se.***

Or. en

Amandman 413
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***Briše se.***

Or. en

Amandman 414
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. šest mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	***Briše se.***

Or. en

Amandman 415
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. ***šest*** mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	i. ***12*** mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

Or. en

Amandman 416
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka ii.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	***Briše se.***

Or. en

Amandman 417
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka ii.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	***Briše se.***

Or. en

Amandman 418
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Sophie Wilmès, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podtočka ii.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
ii. 12 mjeseci nakon donošenja te odluke kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.	***Briše se.***

Or. en

Amandman 419
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	Ako usklađene norme ili zajedničke specifikacije nisu dostupne do rokova navedenih u članku 113., dobavljačima visokorizičnih UI sustava dopušta se dokazivanje usklađenosti s pomoću standardiziranih predložaka i dokumentacijskih paketa koje je podržala

Komisija.

Or. en

Obrazloženje

Ovaj amandman služi tome da regulatorno kašnjenje ne sprječava pristup tržištu te da se očuvaju odgovornost i mogućnost provedbe revizije.

Amandman 420
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka aa (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka da (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(a.a) u trećem stavku umeće se točka (d.a):
	(d.a) Odluka iz točke (d) usvaja se najkasnije 2. kolovoza 2027.

Or. en

Amandman 421
Virginie Joron, Ernő Schaller-Baross, Pál Szekeres, Elisabeth Dieringer, Matthieu Valet, Alexandre Varaut, Pascale Piera

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	***Briše se.***

i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";

Or. en

Amandman 422
Jaroslav Bžoch, Virginie Joron, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	***Briše se.***
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";	

Or. en

Amandman 423
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a

Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	***Briše se.***
i. od 2. prosinca 2027. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	
ii. od 2. kolovoza 2028. kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom III.;";	

Or. en

Amandman 424
Mary Khan

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
U slučaju nedonošenja odluke u smislu prvog podstavka ili u slučaju da datumi navedeni u nastavku prethode datumima koji slijede nakon donošenja te odluke, poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:	***Primjena navedenih obveza za visokorizične UI sustave temelji se na jasnim i nepromjenjivim rokovima. Ako je primjena zahtjeva za visokorizične sustave uvjetovana donošenjem usklađenih standarda ili zajedničkih specifikacija, takve odgode trebaju podlijegati maksimalnim rokovima i uzimati u obzir pripravnost relevantnih sektorskih ekosustava. Konkretno, za UI sustave koji podliježu zakonodavstvu Unije u okviru usklađivanja, primjenjivi rokovi trebaju uzeti u obzir složenost postupaka procjene usklađenosti i pripravnosti tržišta.***

Poglavlje III. odjeljci 1., 2. i 3. primjenjuju se:

Or. en

Amandman 425
Jaroslav Bžoch, Virginie Joron, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – točka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. od 2. ***prosinca 2027.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	i. od 2. ***kolovoza 2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

Or. en

Amandman 426
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – točka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. od 2. ***prosinca 2027.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	i. od 2. ***kolovoza 2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

Or. en

Amandman 427
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Sophie Wilmès, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – točka i.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
i. od 2. ***prosinca 2027.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i	i. od 2. ***lipnja 2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 2. i Prilogom III.; i

Or. en

Obrazloženje

Usklađivanje rokova sa stvarnom situacijom u industriji. Potrebno je više vremena za pravilnu provedbu odredbi.

Amandman 428
Svenja Hahn, Nikola Minchev, Cynthia Ní Mhurchú, Moritz Körner, Sophie Wilmès, Jan-Christoph Oetjen, Ana Vasconcelos, Hilde Vautmans

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – točka ii.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
ii. od 2. ***kolovoza 2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.;	ii. od 2. ***veljače 2029.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.;

Or. en

Obrazloženje

Usklađivanje rokova sa stvarnom situacijom u industriji. Potrebno je više vremena za pravilnu provedbu odredbi.

Amandman 429
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka a
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2. – točka ii.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
ii. od 2. kolovoza ***2028.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.;”;	ii. od 2. kolovoza ***2029.*** kad je riječ o UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični u skladu s člankom 6. stavkom 1. i Prilogom I.;”;

Or. en

Amandman 430
Mary Khan

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka aa (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka d – podstavak 2.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(a.a) u stavku 3. točki (d) dodaje se sljedeći podstavak:
	2.a Ti datumi primjene primjenjuju se na sve visokorizične UI sustave koji su stavljeni na tržište ili u upotrebi prije početka primjene produljenih rokova.

Or. en

Amandman 431
Christian Doleschal

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(b) u trećem stavku dodaje se	***Briše se.***

točka (e):

„(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum početka primjene ove Uredbe].”;

Or. en

Amandman 432
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka b
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum ***početka primjene*** ove Uredbe].;	(e) članci od 102. do 110. primjenjuju se od [datum ***stupanja na snagu*** ove Uredbe ***o izmjeni***].;

Or. en

Amandman 433
Michael McNamara, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Fabienne Keller

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka ba (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka ea (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) u članku 113. stavku 3. dodaje se sljedeća točka (e.a):
	(e.a) Komisija utvrđuje zajedničke specifikacije za potporu usklađenosti s poglavljem III., u skladu s člankom 41. ako su uvjeti iz stavka 1. tog članka ispunjeni 1. siječnja 2027. u vezi s UI sustavima koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 2. i Priloga III. ili s UI sustavima

koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 1. i Priloga I.

Navedeni zajednički standardi usvajaju se najkasnije 2. lipnja 2027. za UI sustave koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 2. i Priloga III. te najkasnije 2. kolovoza 2027. za UI sustave koji su klasificirani kao visokorizični na temelju članka 6. stavka 1. i Priloga I.

Or. en

Amandman 434
Stefano Cavedagna

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31. – podtočka ba (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
Članak 113. – stavak 3. – točka ea (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(b.a) u stavku 3. dodaje se točka (e.a):
	(e.a) Članak 50. stavci 2. i 4. primjenjuju se od 2. kolovoza 2027.

Or. en

Obrazloženje

The Omnibus amendment to Article 111 of the AI Act grants providers a transitional period until February 2, 2027 for content marking obligations, but the Code of Practice defining technical compliance will only be finalized near that date. More critically, deployers subject to Article 50, paragraph 4 obligations receive no transitional period despite depending entirely on providers' technical solutions and Code of Practice specifications to fulfil their transparency obligations toward end users. This asymmetry creates significant legal uncertainty and exposes deployers to liability without adequate means of compliance. This amendment, together with the previous amendment to article 111, aims to improve legal certainty by setting a uniform date for both providers and deployers.

Amandman 435
Andreas Schwab

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(31.a) Prilog I. mijenja se kako slijedi:
	(1) odjeljak A briše se;
	(2) u odjeljku B dodaju se sljedeće točke:
	1. Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006., str. 24.);
	2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.);
	3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.);
	4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.);
	5. Direktiva 2014/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.);
	6. Direktiva 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ

(SL L 153, 22.5.2014., str. 62.);

7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.);

8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.);

9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.);

10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.);

11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.);

12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.);

13. Uredba (EU) 2023/1230 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. lipnja 2023. o strojevima te o stavljanju izvan snage Direktive 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Direktive Vijeća 73/361/EEZ.

Or. en

Amandman 436
Aura Salla

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(31.a) Prilog I. mijenja se kako slijedi:
	(1) odjeljak A briše se;
	(2) u odjeljku B dodaju se sljedeće točke:
	1. Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006., str. 24.);
	2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.);
	3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.);
	4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.);
	5. Direktiva 2014/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.);
	6. Direktiva 2014/53/EU Europskog

parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ (SL L 153, 22.5.2014., str. 62.);

7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.);

8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.);

9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.);

10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.);

11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.);

12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.).

Or. en

Obrazloženje

Ovim amandmanom postiže se pravna jasnoća i sprječava nepotrebno udvostručavanje u Aktu o umjetnoj inteligenciji i postojećem zakonodavstvu o sigurnosti proizvoda.

Amandman 437
Axel Voss, Arba Kokalari

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I.

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(31.a) PRILOG I. zamjenjuje se sljedećim:
PRILOG I.	„PRILOG I.
Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju	Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju
Odjeljak A. Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju na temelju novog zakonodavnog okvira 1. Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006., str. 24.); 2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.); 3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.); 4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.); 5. Direktiva 2014/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim	***1.*** Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006., str. 24.);

atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.); 6. Direktiva 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ (SL L 153, 22.5.2014., str. 62.); 7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.); 8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.); 9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.); 10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.); 11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.); 12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.). ***Odjeljak B. Popis ostalog zakonodavstva Unije o usklađivanju*** 13. Uredba (EZ) br. 300/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 2320/2002 (SL L 97, 9.4.2008., str. 72.); 14. Uredba (EU) br. 168/2013 Europskog parlamenta i Vijeća

od 15. siječnja 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta vozila na dva ili tri kotača i četverocikala (SL L 60, 2.3.2013., str. 52.); 15. Uredba (EU) br. 167/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. veljače 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta traktora za poljoprivredu i šumarstvo (SL L 60, 2.3.2013., str. 1.); 16. Direktiva 2014/90/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2014. o pomorskoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 96/98/EZ (SL L 257, 28.8.2014., str. 146.); 17. Direktiva (EU) 2016/797 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o interoperabilnosti željezničkog sustava u Europskoj uniji (SL L 138, 26.5.2016., str. 44.); 18. Uredba (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustavâ, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila, o izmjeni uredaba (EZ) br. 715/2007 i (EZ) br. 595/2009 te o stavljanju izvan snage Direktive 2007/46/EZ (SL L 151, 14.6.2018., str. 1.); 19. Uredba (EU) 2019/2144 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. studenoga 2019. o zahtjevima za homologaciju tipa za motorna vozila i njihove prikolice te za sustave, sastavne dijelove i zasebne tehničke jedinice namijenjene za takva vozila, u pogledu njihove opće sigurnosti te zaštite osoba u vozilima i nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu, o izmjeni Uredbe (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 78/2009, (EZ) br. 79/2009 i (EZ) br. 661/2009 Europskog parlamenta i Vijeća i uredbi Komisije (EZ) br. 631/2009, (EU) br. 406/2010, (EU) br. 672/2010, (EU) br. 1003/2010, (EU) br. 1005/2010, (EU) br. 1008/2010, (EU) br. 1009/2010, (EU) br. 19/2011, (EU) br. 109/2011, (EU) br. 458/2011, (EU) br. 65/2012, (EU) br. 130/2012, (EU) br. 347/2012, (EU) br. 351/2012, (EU) br. 1230/2012 i (EU) 2015/166 (SL L 325, 16.12.2019., str. 1.); 20. Uredba (EU)

2018/1139 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2018. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa i izmjeni uredbi (EZ) br. 2111/2005, (EZ) br. 1008/2008, (EU) br. 996/2010, (EU) br. 376/2014 i direktiva 2014/30/EU i 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća te stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 552/2004 i (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3922/91 (SL L 212, 22.8.2018., str. 1.), kada je riječ o projektiranju, proizvodnji i stavljanju na tržište zrakoplova iz članka 2. stavka 1. točaka (a) i (b), u vezi s bespilotnim zrakoplovima i njihovim motorima, propelerima, dijelovima i opremi za daljinsko upravljanje tim zrakoplovima.

2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.);

3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.);

4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.);

5. Direktiva 2014/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.);

6. Direktiva 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država

članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ (SL L 153, 22.5.2014., str. 62.);

7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.);

8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.);

9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.);

10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.);

11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.);

12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.);

13. Uredba (EZ) br. 300/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 2320/2002 (SL L 97, 9.4.2008.,

str. 72.);

14. Uredba (EU) br. 168/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta vozila na dva ili tri kotača i četverocikala (SL L 60, 2.3.2013., str. 52.);

15. Uredba (EU) br. 167/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. veljače 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta traktora za poljoprivredu i šumarstvo (SL L 60, 2.3.2013., str. 1);

16. Direktiva 2014/90/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2014. o pomorskoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 96/98/EZ (SL L 257, 28.8.2014., str. 146);

17. Direktiva (EU) 2016/797 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o interoperabilnosti željezničkog sustava u Europskoj uniji (SL L 138, 26.5.2016., str. 44.);

18. Uredba (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustavâ, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila, o izmjeni uredaba (EZ) br. 715/2007 i (EZ) br. 595/2009 te o stavljanju izvan snage Direktive 2007/46/EZ (SL L 151, 14.6.2018., str. 1.);

19. Uredba (EU) 2019/2144 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. studenoga 2019. o zahtjevima za homologaciju tipa za motorna vozila i njihove prikolice te za sustave, sastavne dijelove i zasebne tehničke jedinice namijenjene za takva vozila, u pogledu njihove opće sigurnosti te zaštite osoba u vozilima i nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu, o izmjeni Uredbe (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 78/2009, (EZ) br. 79/2009 i (EZ) br. 661/2009 Europskog parlamenta i

Vijeća i uredbi Komisije (EZ) br. 631/2009, (EU) br. 406/2010, (EU) br. 672/2010, (EU) br. 1003/2010, (EU) br. 1005/2010, (EU) br. 1008/2010, (EU) br. 1009/2010, (EU) br. 19/2011, (EU) br. 109/2011, (EU) br. 458/2011, (EU) br. 65/2012, (EU) br. 130/2012, (EU) br. 347/2012, (EU) br. 351/2012, (EU) br. 1230/2012 i (EU) 2015/166 (SL L 325, 16.12.2019., str. 1);

20. Uredba (EU) 2018/1139 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2018. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa i izmjeni uredbi (EZ) br. 2111/2005, (EZ) br. 1008/2008, (EU) br. 996/2010, (EU) br. 376/2014 i direktiva 2014/30/EU i 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća te stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 552/2004 i (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3922/91 (SL L 212, 22.8.2018., str. 1.), kada je riječ o projektiranju, proizvodnji i stavljanju na tržište zrakoplova iz članka 2. stavka 1. točaka (a) i (b), u vezi s bespilotnim zrakoplovima i njihovim motorima, propelerima, dijelovima i opremi za daljinsko upravljanje tim zrakoplovima.

Or. en

Obrazloženje

Following the Commission's own "Health Omnibus" logic (COM(2025) 1023 final), it is consistent for the AI Omnibus to move not only MDR/IVDR but all Annex I, Section A acts to Section B and to reflect this streamlining in Article 2(2). This avoids duplicate and potentially conflicting horizontal AI obligations on top of mature sectoral regimes, reducing compliance fragmentation and forum-shopping risks for the same product or service. Sector-specific legislation is better placed to calibrate AI requirements to safety and supervision realities, using existing competent authorities and established conformity-assessment pathways. A targeted "sector-first" approach still preserves AI Act safeguards where needed, but boosts EU AI uptake by making compliance clearer, proportionate and implementable for EU SMEs and Start-Ups.

Amandman 438
Henrik Dahl

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I.

Tekst na snazi	*Izmjena*
PRILOG I.	***(31.a) PRILOG I. zamjenjuje se sljedećim:***
	„PRILOG I.
Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju	Odjeljak ***B.*** Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju
Odjeljak ***A.*** Popis zakonodavstva Unije o usklađivanju ***na temelju novog zakonodavnog okvira***	
1. Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006, str. 24.);	1. Direktiva 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2006. o strojevima o izmjeni Direktive 95/16/EZ (SL L 157, 9.6.2006., str. 24.);
2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.);	2. Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.);
3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.);	3. Direktiva 2013/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. studenoga 2013. o rekreacijskim plovilima i osobnim plovilima na vodomlazni pogon i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 94/25/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 90.);
4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.);	4. Direktiva 2014/33/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na dizala i sigurnosne komponente za dizala (SL L 96, 29.3.2014., str. 251.);
5. Direktiva 2014/34/EU Europskog	5. Direktiva 2014/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.);
	6. Direktiva 2014/53/EU Europskog

parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na opremu i zaštitne sustave namijenjene za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama (SL L 96, 29.3.2014., str. 309.);	parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ (SL L 153, 22.5.2014., str. 62.);
6. Direktiva 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu i stavljanju izvan snage Direktive 1999/5/EZ (SL L 153, 22.5.2014., str. 62.);	7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.);
7. Direktiva 2014/68/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica o stavljanju na raspolaganje na tržištu tlačne opreme (SL L 189, 27.6.2014., str. 164.);	8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.);
8. Uredba (EU) 2016/424 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o žičarama i stavljanju izvan snage Direktive 2000/9/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 1.);	9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.);
9. Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 51.);	10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.);
10. Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o aparatima na plinovita goriva i stavljanju izvan snage Direktive 2009/142/EZ (SL L 81, 31.3.2016., str. 99.);	11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.);
11. Uredba (EU) 2017/745 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o medicinskim proizvodima, o izmjeni Direktive 2001/83/EZ, Uredbe (EZ) br. 178/2002 i Uredbe (EZ) br. 1223/2009 te o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 90/385/EEZ i 93/42/EEZ (SL L 117, 5.5.2017., str. 1.);	12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.).
12. Uredba (EU) 2017/746 Europskog	13. Uredba (EZ) br. 300/2008

parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2017. o in vitro dijagnostičkim medicinskim proizvodima te o stavljanju izvan snage Direktive 98/79/EZ i Odluke Komisije 2010/227/EU (SL L 117, 5.5.2017., str. 176.).	Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 2320/2002 (SL L 97, 9.4.2008., str. 72.);
Odjeljak B. Popis ostalog zakonodavstva Unije o usklađivanju	14. Uredba (EU) br. 168/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta vozila na dva ili tri kotača i četverocikala (SL L 60, 2.3.2013., str. 52.);
13. Uredba (EZ) br. 300/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 2320/2002 (SL L 97, 9.4.2008., str. 72.);	15. Uredba (EU) br. 167/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. veljače 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta traktora za poljoprivredu i šumarstvo (SL L 60, 2.3.2013., str. 1);
14. Uredba (EU) br. 168/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta vozila na dva ili tri kotača i četverocikala (SL L 60, 2.3.2013., str. 52.);	16. Direktiva 2014/90/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2014. o pomorskoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 96/98/EZ (SL L 257, 28.8.2014., str. 146);
15. Uredba (EU) br. 167/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. veljače 2013. o homologaciji i nadzoru tržišta traktora za poljoprivredu i šumarstvo (SL L 60, 2.3.2013., str. 1.);	17. Direktiva (EU) 2016/797 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o interoperabilnosti željezničkog sustava u Europskoj uniji (SL L 138, 26.5.2016., str. 44.);
16. Direktiva 2014/90/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2014. o pomorskoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 96/98/EZ (SL L 257, 28.8.2014., str. 146.);	18. Uredba (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustavâ, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila, o izmjeni uredaba (EZ) br. 715/2007 i (EZ) br. 595/2009 te o stavljanju izvan snage Direktive 2007/46/EZ (SL L 151, 14.6.2018., str. 1.);
17. Direktiva (EU) 2016/797 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o interoperabilnosti željezničkog sustava u Europskoj uniji (SL L 138, 26.5.2016., str. 44.);	19. Uredba (EU) 2019/2144 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. studenoga 2019. o zahtjevima za homologaciju tipa za motorna vozila i njihove prikolice te za sustave, sastavne dijelove i zasebne tehničke jedinice namijenjene za takva vozila, u pogledu njihove opće sigurnosti te zaštite osoba u vozilima i nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu, o izmjeni

Uredbe (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 78/2009, (EZ) br. 79/2009 i (EZ) br. 661/2009 Europskog parlamenta i Vijeća i uredbi Komisije (EZ) br. 631/2009, (EU) br. 406/2010, (EU) br. 672/2010, (EU) br. 1003/2010, (EU) br. 1005/2010, (EU) br. 1008/2010, (EU) br. 1009/2010, (EU) br. 19/2011, (EU) br. 109/2011, (EU) br. 458/2011, (EU) br. 65/2012, (EU) br. 130/2012, (EU) br. 347/2012, (EU) br. 351/2012, (EU) br. 1230/2012 i (EU) 2015/166 (SL L 325, 16.12.2019., str. 1);

18. Uredba (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustavâ, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila, o izmjeni uredaba (EZ) br. 715/2007 i (EZ) br. 595/2009 te o stavljanju izvan snage Direktive 2007/46/EZ (SL L 151, 14.6.2018., str. 1.);

20. Uredba (EU) 2018/1139 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2018. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa i izmjeni uredbi (EZ) br. 2111/2005, (EZ) br. 1008/2008, (EU) br. 996/2010, (EU) br. 376/2014 i direktiva 2014/30/EU i 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća te stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 552/2004 i (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3922/91 (SL L 212, 22.8.2018., str. 1.), kada je riječ o projektiranju, proizvodnji i stavljanju na tržište zrakoplova iz članka 2. stavka 1. točaka (a) i (b), u vezi s bespilotnim zrakoplovima i njihovim motorima, propelerima, dijelovima i opremi za daljinsko upravljanje tim zrakoplovima.”

”

19. Uredba (EU) 2019/2144 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. studenoga 2019. o zahtjevima za homologaciju tipa za motorna vozila i njihove prikolice te za sustave, sastavne dijelove i zasebne tehničke jedinice namijenjene za takva vozila, u pogledu njihove opće sigurnosti te zaštite osoba u vozilima i nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu, o izmjeni Uredbe (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 78/2009, (EZ) br. 79/2009 i (EZ) br. 661/2009 Europskog parlamenta i Vijeća i uredbi Komisije

(EZ) br. 631/2009, (EU) br. 406/2010, (EU) br. 672/2010, (EU) br. 1003/2010, (EU) br. 1005/2010, (EU) br. 1008/2010, (EU) br. 1009/2010, (EU) br. 19/2011, (EU) br. 109/2011, (EU) br. 458/2011, (EU) br. 65/2012, (EU) br. 130/2012, (EU) br. 347/2012, (EU) br. 351/2012, (EU) br. 1230/2012 i (EU) 2015/166 (SL L 325, 16.12.2019., str. 1.);

20. Uredba (EU) 2018/1139 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2018. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa i izmjeni uredbi (EZ) br. 2111/2005, (EZ) br. 1008/2008, (EU) br. 996/2010, (EU) br. 376/2014 i direktiva 2014/30/EU i 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća te stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 552/2004 i (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3922/91 (SL L 212, 22.8.2018., str. 1.), kada je riječ o projektiranju, proizvodnji i stavljanju na tržište zrakoplova iz članka 2. stavka 1. točaka (a) i (b), u vezi s bespilotnim zrakoplovima i njihovim motorima, propelerima, dijelovima i opremi za daljinsko upravljanje tim zrakoplovima.

Prilog

Or. en

(Uredba (EU) 2024/1689)

Obrazloženje

Sigurnost proizvoda već je uređena tehnološki neutralnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju u Prilogu I. Sama činjenica da proizvod uključuje UI ne znači da je proizvod nesiguran. Paralelna primjena Akta o umjetnoj inteligenciji i odjeljka A dovela bi do udvostručavanja i nepotrebnih troškova. Stoga se odjeljak A treba objediniti s odjeljkom B. Komisija je već predložila isto za medicinske proizvode i in vitro dijagnostičke medicinske proizvode; ista logika treba se primjenjivati u preostalim aktima.

Amandman 439
Piotr Müller, Assita Kanko

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I. – odjeljak A

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(31.a) u Prilogu I. odjeljak A točka 1. briše se.

Or. en

(Uredba 2024/1689)

Obrazloženje

UI je već u dovoljnoj mjeri uređen Uredbom o strojevima. Nije potrebno udvostručavati više postupaka uz nisku razinu doprinosa sigurnosti.

Amandman 440
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I. – odjeljak A. – točka 1.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(31.a) u Prilogu I. odjeljak A točka 1. briše se.

Or. en

Obrazloženje

Direktiva 2006/42/EZ stavljena je izvan snage Uredbom 2023/1230. Izbjegavanje udvostručavanja. U skladu s ovim amandmanom potrebno je ažurirati i uvodnu izjavu 46.

Amandman 441
Tomáš Zdechovský

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 31.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG I. – odjeljak B – točka 1. (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(31.a) u poglavlju I. odjeljku B dodaje se sljedeća točka:
	1.a Uredba (EU) 2023/1230 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. lipnja 2023. o strojevima te o stavljanju izvan snage Direktive 2006/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Direktive Vijeća 73/361/EEZ

Or. en

Amandman 442
Markéta Gregorová, Kim Van Sparrentak
u ime Kluba zastupnika Verts/ALE-a

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 443
Brando Benifei, Kristian Vigenin, Christel Schaldemose, Pierre Jouvet, Marc Angel, Francisco Assis, Alex Agius Saliba, José Cepeda, Elena Sancho Murillo, François Kalfon, Elisabeth Grossmann, Hannes Heide

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 444
Marion Walsmann, Hildegard Bentele, Christine Schneider, Stefan Köhler, Sven Simon, Andreas Schwab

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Obrazloženje

Održavanjem registracije za sustave iz Priloga III. koji nisu visokorizični osigurava se nadzor, kao i usporedivi podaci za tijela. Tako je lakše postaviti nadzor tržišta kao prioritet i otkriti nove slučajeve uporabe. Budući da dobavljači u svakom slučaju moraju procjenjivati rizik u svrhu zahtjeva za izuzeće, dodano administrativno opterećenje ograničeno je i razmjerno, a prednosti u okviru transparentnosti i nadzora jesu konkretne.

Amandman 445
Leila Chaibi, Pernando Barrena Arza
u ime Kluba zastupnika The Left

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 446
Sandro Gozi, Stéphanie Yon-Courtin

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.

Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 447
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 448
Michael McNamara, Sandro Gozi, Irena Joveva, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Lucia Yar, Raquel García Hermida-Van Der Walle

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
(32) u Prilogu VIII. briše se odjeljak B;	***Briše se.***

Or. en

Amandman 449
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.a (nova)

Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	(32.a) u Prilogu VIII. odjeljku B točke 6. i 8. brišu se.

Or. en

Amandman 450
Jaroslav Bžoch, Klara Dostalova

Prijedlog uredbe
Članak 1. – stavak 1. – točka 32.a (nova)
Uredba (EU) 2024/1689
PRILOG VIII. – odjeljak B – točka 5.

Tekst na snazi	*Izmjena*
	(32.a) u Prilogu VIII. odjeljku B točka 5. mijenja se kako slijedi:
5. opis namjene UI sustava.	***5. dokumentacija procjene izrađena u skladu s člankom 6. stavkom 4.***

Or. en